

HYW b]_dfcV`Ya Y`VY]a `A i g_!Hfi a d!
@]j YghfYUa . `9]b `W Uch]gW Yg`9j Ybh`]b
5i gh]b

HYW b]gW Y`DfcV`Ya Y`j YfnÖf[Yfb`XUg`@] Y!; YgdfÄW
nk]gW Yb`9`cb`A i g_`i bX`8cbU`X`Hfi a d`Ui Z`XYf`D`UhhZcfa `L ž
Y\Ya U`g`Hk]hhYf"

5i gh]b`fXdUŁ` `9]b`VYXYi hYbXYg`9fY][b]g`]b`XYf`I G!Dc`]h]_`gc`hY
Ua `j Yf[Ub[YbYb`K cW YbYbXY`ghUhhZ]bXYbž`U`g`XYf`HYW!
A]`]UfXÄf`9`cb`A i g_`i bX`XYf`fYdi V`_]Ub]gW Y
DfÄg]XYbhgW UZhg_UbX]XUh`8cbU`X`Hfi a d`Y]bYb`@] YghfYUa `Ui Z
XYf`D`UhhZcfa `L žY\Ya U`g`Hk]hhYfž`d`UbhYb``8cW`hYW b]gW Y
GWk]Yf][_Y]hYb`j Yf\]bXYfhYb`Y]bYb`fY]Vi b[g`cgYb`5V`Ui Z`XYg
; YgdfÄWgž`k Ug`gck c`\`X]Y`Ni \ÖfYf`U`g`Ui W`X]Y`6YhY`][hYb`j cf
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`ghY`hY"

HYW b]gW Y`DUbbYb`i bX`]fY`I fgUW Yb

8Yf`@] YghfYUa `ghUfhYhY`a]hY]bYf`J YfnÖ[Yfi b[`j cb`Yhk U`Y]bYf
8fY]j]YfhY`ghi bXYž`k Ug`Y]bY`K]YXYf`c`i b[`Y]bYf`Ä`b`]W Yb
G]hi Uh]cb`Ui g`XYa ``YhnhYb`đ\`f`YfUi ZVYgWk cf``A i g_`VYf]W hYhY
Ui Z`L ž`XUgg`Y]bY`a Ugg]j Y`88CG!5hhUW`Y`X]Y`D`UhhZcfa ` [YhfcZZYb
\UVY``6Y]`Y]bYa `gc`W Yb`5b[f]ZZ`k]fX`Y]bY`K YVg]hY`a]h
ØVYfa Ä»][Yb`5bZfU[Yb`Vca VUfX]Yfhž`i a `g]Y`Z`b`h]cbgi bZÄ\][`ni
a UW Yb``A i g_`UhhY`Ub[Y_ØbX][hž`XUgg`Yf`]a `BchZU``Ui W`a]h
Hfi a d`j cf`k Yb][Yb`Ni \ÖfYfb`gdfYW Yb`k ØfXYž`i a `X]Y
8]g_i gg]cb`XYbb`cW`Ui ZnY]W bYb`ni `_ØbbYb"

8Yf`k]fhgW UZh`]W Y`9]bZ`i gg`XYf`hYW b]gW Yb
DfcV`Ya Y

8]Y`GWk`k`Yf][`_Y]hYb`VY]a`@]YghfYUa`k`YfZYb`Y]b`@]W`h`Ui`Z`X]Y
5i`gk`]f`_i`b`[`Yb`j`cb`hY`W`b]gW`Yb`DUbbYb`Ui`Z`X]Y`k`]W`h][`Y
?ca`a`i`b]_Uh]cb`nk`]gW`Yb`':`Ø`fi`b`[`gdYfg`Øb`]W`_Y]hYb`"9g`k`i`fXYb
Yhk`U`Y]bY`A`j`]cb`Ni` \`ØfYf`Ub`[`YnY][`h`ž`Xc`W`X]Y`i`bg]W`Yf`Y]h
XUf`ØVYf`ž`k`]Y`j`]Y`Y`k`]f`_]W`_j]b`XYf`@U[`Y`k`UfYb`ni`ni` \`ØfYb`ž`V`Y]Vh"
A`i`g`_Yf`_`ÀfhY`ž`XUgg`XUg`GmghYa`ni`j`cf`a`]h`Y]bYf` \`mdch`Yh]gW`Yb
NU` \`j`cb`fi`bX`',`A`j`]cbYb`<`ØfYfb`[`YhYghYh`k`i`fXY`ž`k`Ug`Ui`Z`Y]bY
i`bYfk`UfhYhY`',`VYf`Ughi`b`[` \`]bXYi`hYh"

8 Ug`H`Y`a`U`XY`g`';`Y`gd`f`À`W`g`.

G]W`Y`f` \`Y]hgV`Y`X`Y`b`_`Y`b`

6Y]`]\`fYf`J`YfUbghU`hi`b`[`gd`f`U`W`Y`b`A`i`g`_`i`bX`Hfi`a`d`Ui`W`k`ØVYf
YfbghY`H`Y`a`Yb`ž`k`]Y`XUg`5`hhY`b`h`U`h`Ui`Z`X`Y`b`Y` \`Y`a`U`][`Y`b
Df`À]g]XYb`hYb`ž`VY]`XYa`Yf`k`À`fYb`X`Y]bYf`K`U` \`_Ua`d`Z]YfUbghU`hi`b`[
]a`i`6i`bXY`ggh`U`U`h`DY`b`b`gmj`Ub]U`j`Yf`Y`h`h`k`i`fXY`"8]Y`g`Y`8]g`_i`gg]cb
gd]Y[`Y`h`X]Y`U`_hi`Y`Y`Y`b`G]W`Y`f` \`Y]hgV`Y`X`Y`b`_`Y`b`k`]XYf`ž`X]Y]a`i`G!
K`U` \`_Ua`d`Z]a`a`Yf`Xf]b[`_]W`Y`f`k`YfXYb"

J`Y`f`[`U`b`[`Y`b`Y`9`f`Z`U` \`fi`b`[`Y`b`i`b`X`Y`j`Y`b`hi`Y`Y`Y`

5i`g`V`]W`_Y`

9f]bbYfi`b`[`Y`b`U`b`À` \`b`]W`Y`Nk`]gW`Y`b`Z`À`Y`g]bX`gW`a`Yfn`U`Z`h`G`W`c`b
]a`Y`h`h`Y`b`š` \`f`ž`U`g`A`i`g`_`Y]bYb`@]YghfYUa`Z`Øf`XYb`XUa`U`][`Y`b
fYdi`V`]_Ub]gW`Y`b`?`Ub`X]XU`h`Y`b`F`cb`8`Y`G`U`b`h]g`j`YfUbghU`hYhY`ž`_`Ua
Yg`ni`Yf` \`Y`V`]W`Y`b`J`Yfn`Ø[`Yfi`b`[`Y`b`Ui`Z`[`fi`bX`ØVYf`UghYhYf`G`Y`f`Yf`
8]Y`a`Ugg]j`Yb`9`b`h`Uggi`b`[`Y`b`i`b`X`XYf`F`ØW`_`Ub[`XYf`š`j`Ygh]h]cbYb
i`bhYf`A`i`g`_g`':`Ø`fi`b`[`_`Øb`bhYb`k`Y]hYf` \`]b`bY[`Uh]j`Y`5i`gk`]f`_i`b`[`Y`b
Ui`Z`X]Y`hY`W`b]gW`Y`š`ZfUghfi`_`hi`f`XYf`D`U`h`ž`c`f`a` \`UVYb"

:`Un]h.`6`Y`X`Y`i`hi`b`[`Z`Øf`X]Y`Ni`_`i`b`Zh`j`c`b`

@]j`YghfYUa`]b`[`_]b`XYf`Dc`]h]_`

8]Y`J`cf`_ca`a`b]ggY`fi`bX`i`a`X]YgYb`@]YghfYUa`nY][`Yb`ž`k`]Y
k`]W`h][`Y]bY`ghUV]Y`hY`W`b]gW`Y`';`fi`bX`U[`Y`Z`Øf`X]Y
?ca`a`i`b]_Uh]cb`nk`]gW`Y`b`dc`]h]gW`Y`b`':`Ø`fi`b`[`gdYfg`Øb`]W`_Y]hYb`

]gh" ` ð `Y]bYf`NY]hž`]b`XYf`GcW]U`A YX]U`i bX`@]j YghfYUa]b[
i bj Yfn]W hVUfY`K Yf_nYi [Y`]a `K U\`_Ua dZ'g]bXž'fØW_h`X]Y
Bc h k YbX][_Y]h`Y]bYf`gc`]XYb`hYW b]gWYb`l a gYhni b[`]a a Yf
a Y\ f`]b`XYb`J c fXYf[fi bX""8]Y`9fY][b]ggY`]b`5i gh]b`_ÖbbhYb
XUa]h`b]W h`bi f`A i g_`i bX`Hfi a dž'gcbXYfb`Ui W`X]Y` [YgUa hY
dc`]h]gWY`@UbXgWUZh`]b`XYb`l G5`VYY]bZi ggYb"

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY